



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**11 Laurier St./11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

**Special Projects/Projets Spéciaux**

**11 Laurier St./11, rue Laurier**

**Place du Portage/, Phase III**

**Floor 10C1/Étage 10C1**

**Gatineau**

**Québec**

**K1A 0S5**

<b>Title - Sujet</b> Systèmes de surveillance du spectre	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> UT255-153306/C	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> UT255-153306	<b>Date</b> 2017-01-16
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$ZL-107-30694	
<b>File No. - N° de dossier</b> 107zl.UT255-153306	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-02-28</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Campbell, Jeff	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 107zl
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3956 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-9235
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Le but de cette modification est de:

1. Prolonger la date de clôture de l'appel d'offres.
2. Modifier certaines dates de la demande de renseignements.

1. Sur la page couverture de la DEMANDE DE PROPOSITION, prolonger la date de clôture des soumissions au 28 février, 2017:

Supprimer:

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

**at – à 02:00 PM**  
**on – le 2017-02-15**

Insérer :

Solicitation Closes - L'invitation prend fin

**at – à 02:00 PM**  
**on – le 2017-02-28**

2. Modifier certaines dates de la demande de renseignements.

- a) Sur la page 1 de la DEMANDE DE PROPOSITION :

Supprimer :

Janvier 2016

Insérer :

Janvier 2017

- b) Sur la page 7 paragraphe 1.4 Échéancier relatif à la DDR :

Supprimer :

- 1) Janvier 2016 : Publier la DDR par l'entremise du site Achatsetventes.gc.ca.

- 2) 18 janvier 2017 au plus tard : Les fournisseurs devront indiquer s'ils assisteront à la conférence en envoyant, par courriel, le nom des participants attendus à [jeff.campbell@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:jeff.campbell@tpsgc-pwgsc.gc.ca). Pour chaque participant, veuillez indiquer s'il assistera en personne ou par WebEx. Cette préinscription permettra à ISDE d'organiser l'accès des visiteurs aux installations sécurisées où aura lieu la conférence des fournisseurs et de

communiquer les informations d'accès WebEx à tous les participants intéressés.

- 3) 25 janvier 2017 : ISDE organise une conférence pour les fournisseurs afin de présenter les principaux éléments de l'exigence intégrée ciblée et d'en faire la démonstration ainsi que pour répondre aux questions des personnes qui y assisteront. La conférence aura lieu à 13 :30 (heure de l'Est) dans les locaux du Centre de recherches sur les communications (CRC) d'ISDE au 3701, avenue Carling, Ottawa, Ontario. Elle sera également diffusée par WebEx pour les fournisseurs incapables de s'y rendre en personne.
- 4) Février 2017 : ISDE publiera les réponses aux questions qui auront été posées pendant la conférence.
- 5) 17 février 2017 : Date de clôture pour l'envoi des réponses à la DDR.

Insérer :

- 1) Janvier 2017 : Publier la DDR par l'entremise du site [Achatsetventes.gc.ca](http://Achatsetventes.gc.ca).
- 2) 18 janvier 2017 au plus tard : Les fournisseurs devront indiquer s'ils assisteront à la conférence en envoyant, par courriel, le nom des participants attendus à [jeff.campbell@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:jeff.campbell@tpsgc-pwgsc.gc.ca). Pour chaque participant, veuillez indiquer s'il assistera en personne ou par WebEx. Cette préinscription permettra à ISDE d'organiser l'accès des visiteurs aux installations sécurisées où aura lieu la conférence des fournisseurs et de communiquer les informations d'accès WebEx à tous les participants intéressés.
- 3) 02 février 2017 : ISDE organise une conférence pour les fournisseurs afin de présenter les principaux éléments de l'exigence intégrée ciblée et d'en faire la démonstration ainsi que pour répondre aux questions des personnes qui y assisteront. La conférence aura lieu à 13 :30 (heure de l'Est) dans les locaux du Centre de recherches sur les communications (CRC) d'ISDE au 3701, avenue Carling, Ottawa, Ontario. Elle sera également diffusée par WebEx pour les fournisseurs incapables de s'y rendre en personne.
- 4) Février 10 2017 : ISDE publiera les réponses aux questions qui auront été posées pendant la conférence.
- 5) 28 février 2017 : Date de clôture pour l'envoi des réponses à la DDR.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**